

NOWY NUMER

KURIER
WILEŃSKI

Przeżył dżokera wzięty
współczesny czar magii.

Czasami warto pomylić
za życia o śmierci.



ARCHIWUM

O GAZECIE

E-
PRENUMERATA
PRENUMERATA

KONTAKTY

REKLAMA

FORUM

RADA

DZIAŁ ADMINA

POLSKA I
LITWA

DKW 2013

DLA DZIECI

GOSPODARKA

HISTORIA

KONKURSY

KULTURA

NA ŚWIECIE

NAJNOWSZY

OD REDAKCJI

REPORTAŻ

SPORT

SPOŁECZEŃSTWO

SZKOLNICTWO

TRZY PYTANIA

W KRAJU

W POLSCE

WSPOMNIENIA

WYBORY 2011

WYMIADY

SONDAŻ

Czy masz
sporządzony
testament?

Tak

Nie, ale chcę

Nie, i nie chcę

Głosuj

Wyniki

0
KWI
2014

Komisja językowa znowu odbija piłeczkę ws. nazwisk

Stanisław Tarasiewicz · Komentarze

f Recommend

5 people recommend this. Sign Up to see what your friends rec



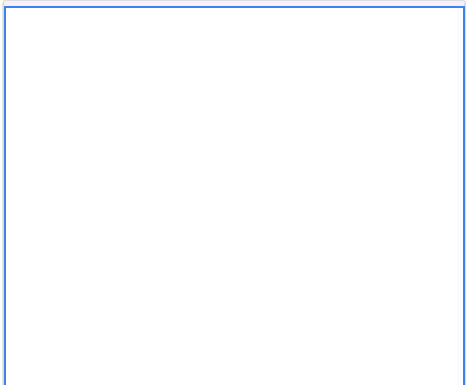
Opinia komisji językowej nie zmienia sytuacji ws. zakazu używania pisowni polskich nazwisk w litewskich dowodach Fot. Marian Paluszkiwicz

Pojawiła się szansa, że po ponad 20 lat sprzeciwu litewskich władz wobec pisowni nielitewskich nazwisk, przedstawicieli licznej polskiej mniejszości na Litwie, problem wreszcie zostanie rozwiązany. Niestety, nie będzie. Państwowa Komisja Języka Litewskiego przedstawiła rządowi nieprzychylną polskiej mniejszości opinię ws. możliwości zapisywania nielitewskich nazwisk w języku oryginalnym opartym na alfabecie łacińskim.

Według Komisji, w nazwiskach obcokrajowców mogą występować nieobecne w litewskim alfabecie łacińskie litery Q, X, W, jeśli są one w nazwisku w zagranicznym dokumencie źródłowym.

— Wobec zapytania rządu o możliwości zapisywania nielitewskich nazwisk, odpowiedź jest taka sama, jaką Komisja przedstawiła rządowi jeszcze w 1999 roku — powiedziała „Kurierowi” po wczorajszym, 10 kwietnia, posiedzeniu Komisji jej przewodnicząca Daiva Vaišnienė.

Oznacza to, że jeśli, na przykład, obcokrajowiec otrzymuje litewskie obywatelstwo, to w litewskim dowodzie może mieć nazwisko z występującymi w oryginale literami Q, X, W.



Reklama

Wczorajsza opinia komisji faktycznie niczego nie zmienia w kwestii postulatów polskiej mniejszości, a jak zauważyła przewodnicząca Vaišnienė, tematem zapytania rządu nie była regulacja pisowni nazwisk poszczególnych mniejszości.

— Odpowiedzieliśmy tylko na te kwestie, które zawierało rządowe zapytanie — potwierdziła przewodnicząca.

Ostatnio do Sejmu trafił projekt ustawy o pisowni nielitewskich nazwisk, a opinia Komisji miała rozwiązać wątpliwości co do słuszności założeń projektu.

Jak zauważa Europejska Fundacja Praw Człowieka (EFHR), według projektu ustawy imiona i nazwiska są pisane na podstawie alfabetu litewskiego, jednak są przewidziane wyjątki, które dotyczą głównie cudzoziemców i bezpieczeństwa, jak również np. małżonków cudzoziemców i ich dzieci. Projekt ustawy nie rozstrzyga natomiast problemu mniejszości narodowych.

Zdaniem EFHR obce nazwy osobowe nie należą do systemu języka litewskiego i nie powinny być lituanizowane. Fundacja zauważa, że Litwa podpisała i ratyfikowała Konwencję Ramową o Ochronie Mniejszości Narodowych Rady Europy, która zapewnia „prawo do swobodnego używania, bez jakiegokolwiek ingerencji, jego/jej języka mniejszości, zarówno prywatnie, jak i publicznie, ustnie oraz pisemnie”.

Przychylna polskiej mniejszości inicjatywa rządzących, okazało się, nie jest ukłonem w stronę polskich obywateli Litwy. Wszelkie wątpliwości w tej sprawie rozwiązał również premier Algirdas Butkevičius.

„Nie trzeba przeceniać projektu tej ustawy twierdząc, że jest ona potrzebna wyłącznie dla społeczności polskiej. Ostatnio bowiem najwięcej wniosków otrzymaliśmy od Litwinek, które wyszły za mąż za obcokrajowców i zgłaszają ogromne pretensje, że nie mogą nosić nazwiska męża” — w czwartkowym wywiadzie dla „Žinių radijas” powiedział premier. Uznał on, że obecnie nie ma też potrzeby przyjmowania regulacji prawnej używania podwójnego nazwnictwa ulic oraz miejscowości zwarcie zamieszkałych przez mniejszości narodowe. Przewiduje

StudujwPolsce

Samotność w USA?

usa.polishhearts.com

Znajdź Miłość, Poznaj Przyjaciół Nie zwlekaj, Życie jest Krótkie!



Google™ Twoja wyszukiwarka

WIADOMOŚCI

2 06 2014, 10:28

Rosja potwierdza otrzymanie od Ukrainy części należności za gaz

Komentarze: 0

2 06 2014, 10:27

Kerry zaniepokojony udziałem Hamasu w przyszłym rządzie palestyńskim

Komentarze: 0

30 05 2014, 14:24

Oettinger: rozsądna cena za gaz dla Ukrainy między 350 a 390 USD

Komentarze: 1

30 05 2014, 14:23

FSB zatrzymała na Krymie czterech członków Prawego Sektora

Komentarze: 2

30 05 2014, 11:37

Interfax: separatystów w obwodzie ługańskim uwolnili obserwatorów OBWE

Komentarze: 0

30 05 2014, 11:36

Chiny/ Trzęsienie ziemi o sile 5,9 st.

Komentarze: 0

29 05 2014, 10:19

Ukraina/ Lider separatystów: moi ludzie przetrzymują obserwatorów OBWE

Komentarze: 0

29 05 2014, 10:19

Śledczy: malezyjski samolot nie spadł w miejscu odebrania sygnałów

Komentarze: 0

POLECAMY



Dom Kultury Polskiej w Wilnie



MAGAZYN
WILEŃSKI

Blog
Tomasza



Web2PDF

SONDAŻ

Czy jesteś
przesądny?

Tak

Nie

Nie wiem

Głosuj

Wyniki

SONDAŻ

Czy kandydaci na
prezydenta mają
prawo zatajać
swoją przeszłość
?

Tak

Nie

Nie wiem

Głosuj

Wyniki

to projekt ustawy o mniejszościach narodowych. O jej przejęciu apeluje polska mniejszość. Wypowiedź premiera oznacza regres w stanowisku koalicji rządzącej, którzy ostatnio zapewniali, że ustawa o mniejszościach zostanie przyjęta „jeszcze podczas wiosennej sesji parlamentu”.



Podobne artykuły:

- Pisownia nazwisk — w rękach Komisji Języka Litewskiego
- Sąd otwiera drogę dla nazwisk po polsku?
- Nazwiska: w Europie norma, na Litwie... wbrew...
- Kolejny wielki niewypał z projektem ustawy o pisowni
- Polskie nazwiska nie tym razem...

K O M E N T A R Z E

1 9 K O M E N T A R Z Y D O " K O M I S J A J Ę Z Y K O W A W I L N I U W Z N O W I E N S C Z Y N I

1. **Kmicic**, Kwiecień 10, 2014 at 18:30 -

Strajk szkolny (na początek) a nie kolejne obietniczki cacanki. Polakom na LT należy się pełnia praw , a nie najmniej istotne nazwiska. Kiedy wreszcie ktoś zdecydowanie zacznie się domagać pełnoprawnego języka polskiego- lokalnego w Wilnie i na szerokiej Wileńszczyźnie ? Ile można słuchać tych kolejnych łt bzdur ?

2. **Lubomir**, Kwiecień 10, 2014 at 21:32 -

Antypolscy figuranci z Macierzy myślą jak tu stworzyć nowe języki. Z kaszubskim i śląskim jakoś próbują sobie radzić. W planie mają jeszcze tworzenie „narodowych języków” m.in. dla Mazowsza, Wielkopolski, Kujaw i Podkarpacia. Berlin pewnie sypnie funduszami na ten cel. Dla językowych wynalazców i rewolucjonistów język polski to anachronizm. Polacy sami muszą spontanicznie działać na rzecz popularności polszczyzny.

3. **pruss**, Kwiecień 10, 2014 at 21:53 -

wgląda na to ,ze niektorzy urzednicy RP powinni terminowac w Rosji moze by sie czegoś pozytecznego nauczyl

4. **Jurgis**, Kwiecień 10, 2014 at 22:55 -

W dalszym ciągu siłowa ekspansja języka litewskiego wg wzorów Bismarka. Wstecznicstwo, obłuda i pokrzykiwania pseudo językoznawców na zamówienie polityczne. No i daj będzie grana komedia z delikatną sugestią że pewnie byli to spolonizowani Litwini a mianowicie: Karolio Wojtyłos, Adomo Mickevičiaus, Josef as Pilsudskis, Czeslawo Miloszo ,Lechas Kaczynskas. A trwa to od 1939 roku to jest od czasu kolonizowania Wileńszczyzny przez Litwinów z pomocą Stalina a potem Hitlera.

5. **Jerzy**, Kwiecień 11, 2014 at 01:07 -

Najwyzszy czas aby Putin wlaczyl sie w obrone mniejszosci polskiej ,rosyjskiej i bialoruskiej .Zarzadac pelnej autonomi ziemi wileńskiej.Tu rowniez nalezy zastosowac wariant krymski az do pelnego zwyciestwa.

6. **Oleniszki**, Kwiecień 11, 2014 at 08:12 -

Taka polityka władz litewskich ma również pozytywne strony. Mniejszości narodowe na Litwie konsolidują się zamiast asymilacji umacniają swą odrębność. Widać to w statystykach, przybywa obywateli deklarujących polskie pochodzenie

7. **dobrze**, Kwiecień 11, 2014 at 08:18 -

nawet stalin, ktory to oddal Wilno Litwie, niedlugo po wojnie, kiedy litewscy komunofaszystyci wszystkie szkoły polskie przerobili na litewskie, znow przywrocil jezyk polski Polakom, szkoły polskojezyczne mogly funkcjonowac bez administracyjnego odgornego zagrozenia az do czasu nacionalszystow ozols/lansberg i gruba dalia. Teraz jezyk polski i polskojezyczne szkoły na Litwie znow musza walczyć o przetrwanie?

8. **LT-PL**, Kwiecień 11, 2014 at 10:35 -

Myślę ,że władze w Warszawie powinny sobie zdawać sprawę ,że jeśli utracą zaufanie Polaków na Litwie w wyniku braku działań i

GORĄCE TEMATY

16 04 2014, 11:46

Ekspert: władze w Kijowie nie mają sił na ofensywę w obwodzie donieckim
Komentarze: 11

25 02 2014, 15:43

Ukraina/ Parlament za postawieniem Janukowycza przed MTK
Komentarze: 0

25 02 2014, 15:42

Egipt/ Minister urbanistyki informuje o powierzeniu mu tworzenia rządu
Komentarze: 0

10 01 2014, 12:33

Białoruś/ Ponad 4 tys. podpisów na rzecz pomnika Moniuszki
Komentarze: 17

4 10 2013, 13:33

Białoruś/ Sondaż: Łukaszenka wciąż ma poparcie
Komentarze: 22

29 07 2013, 16:49

Białoruś/ Aresztowano księdza katolickiego
Komentarze: 35

19 03 2013, 16:06

Litwa/ Apel w obronie języka litewskiego i integralności terytorialnej
Komentarze: 32

6 03 2013, 14:58

UE przyjęła „ze smutkiem” wiadomość o śmierci Chaveza
Komentarze: 15

4 03 2013, 14:15

Watykan/Szaty dla nowego papieża już gotowe
Komentarze: 57

11 02 2013, 15:38

Benedykt XVI: ustępuję z braku sił i z powodu zaawansowanego wieku
Komentarze: 54

8 02 2013, 15:57

Komorowski: na szczycie UE rządowi chyba uda się uzyskać zakładane cele
Komentarze: 14

na wscnoazie

COMPENSA
VIENNA INSURANCE GROUP

ELEPHAS
K S I R G A R N I A

Genealogia
Wileńszczyzna

NASZA
RODZINKA

wolnelektury.pl

SPAUDOS,
RADIO IR
TELEWIZIJS
RĖMIMO
FONDAS

Find us on Facebook

Kurier W
KURIER
WILEŃSKI
Like

5,736 people like Kurier

KEEP
CALM
GŁAŁ ET
LABORA

Facebook social plugin

Web2PDF

converted by Web2PDFConvert.com

skuteczności, to inicjatywę może przejąć Moskwa, która w krótkich żołnierskich słowach wyjaśni władzom LR, że ludność autochtoniczna powinna mieć autonomię, zyskując przy tym poparcie ludności polskiej. To będzie największy chichot historii!!

9. **Jurgis**, Kwiecień 11, 2014 at 12:53 -

Czyżby na LITWIE należącej do Unii Europejskiej ma być GORZEJ NIŻ NA UKRAINIE w sprawach wolności obywatelskich. A tak wyglądają obecnie sprawy na Ukrainie: Wcześniej nowy ukraiński rząd anulował zapisy ustawy mówiącej, że ukraiński jest jedynym językiem urzędowym na Ukrainie, a język rosyjski jest jednym z języków regionalnych (na tej samej liście był też m.in. język polski). Wtedy pojawiły się obawy, że jest to krok w stronę przymusowej UKRAINIZACJI rosyjskiej części społeczeństwa ukraińskiego. Wskutek tego rząd wycofał się ze swojej decyzji o anulowaniu ustawy. Jaceniuk, już kiedy obejmował urząd, mówił, że chce Ukrainy: „w której KAŻDY BĘDZIE MÓGŁ wyznawać taką wiarę, jaką chce i MÓWIĆ takim, JAKIM CHCE, JĘZYKIEM”

10. **been**, Kwiecień 11, 2014 at 13:40 -

Stare śpiewki. Marszałek Kopacz już wyjechała, więc lituvisi mogą przestać udawać „sympatię”. Znowu zwodzą, kłamią, manipulują, odwracają, przeciągają – robią wszystko, by zostało jak jest i niczego nie rozwiązać.

11. **amen**, Kwiecień 11, 2014 at 14:15 -

lezej emigrowac z tego panstwa...

12. **Melania**, Kwiecień 11, 2014 at 16:49 -

Ad 5.A pan Jerzy nie przypuszcza co by rzekł premier Tusk?

13. **Jurgis**, Kwiecień 11, 2014 at 18:19 -

Warto zauważyć obecność Marszałek Sejmu RP Ewy Kopacz, która brała udział w szczycie szefów parlamentów UE w Wilnie. Zabrała ona głos w sprawie polskiej mniejszości narodowej na Litwie. Podkreśliła znaczenie przestrzegania praw mniejszości narodowych na Litwie. Powiedziała: Działania jakiegokolwiek władzy w państwie demokratycznym względem mniejszości narodowych nie powinny mieć charakteru dyskryminacyjnego, oraz że rezolucja Komitetu Ministrów Rady Europy z 28 listopada 2013 r. wskazuje na konieczność realizacji praw mniejszości narodowych np. w zakresie praw do języka zgodnie z Konwencją Ramową Rady Europy o ochronie mniejszości narodowych i wzywa do niezwłocznego przyjęcia odpowiednich ram prawnych dla ochrony praw osób należących do mniejszości narodowych. E.Kopacz poprosiła, by przewodnicząca litewskiego parlamentu przekazała premierowi Litwy prośbę w sprawie zawieszenia kary wymierzonej Bolesławowi Daszkiewiczowi za dwujęzyczne nazwy ulic, który jest obywatelem Litwy polskiej narodowości i który był ukarana za dwujęzyczne nazwy ulic. Również apelowała do przedstawicieli Sejmu, by jutro przekazali premierowi jej prośbę w sprawie zawieszenia tej kary.

14. **Bogdan**, Kwiecień 12, 2014 at 17:55 -

ad1.Kmicic

Jeszcze nie tak dawno ponosiłeś tutaj larum, że nazwiska! nazwiska! nazwiska! A teraz piszesz „najmniej istotne nazwiska”. Jesteś jak chorągiewka na wietrze.

Nazwiska są ważne. Choć są tacy, którzy lansują inny pogląd, pochopny. Bowiem w myśl porzekadła, że nie od razu zbudowano Kraków, tutaj to też ma przełożenie. Dlaczego mamy nie chcieć nazwisk? To dobre posunięcie, najpierw nazwiska, potem tablice, a w następnej kolejności inne postulaty, stopniowo dochodząc do konstruktywnych zmian w szkolnictwie. Zmiany dokonują się stopniowo, rozważnie i małymi krokami. A nie tak szast – prast, jak u ciebie i na klawiaturze, wszystko naraz i od razu, bo jak nie to takie to dziecinne i bezmyślne. Tacy jak ty nie powinni zabierać głosu w ważnych sprawach, bo bez elementarnych umiejętności mediacyjnych, tylko z szablą w dłoni i zamęt w głowie narobi się samych szkód. Trzeba mieć choć trochę oleju w głowie, żeby odzywać się w ważnej sprawie. Jak mówi przysłowie – poznasz głupca po języku.

Wiem, że mi na to nie odpowiesz, bo cię na to nie stać, bo nie znajdziesz argumentów, ale zadzwonisz lub napiszesz do podobie tobie myślących i oni w twoim imieniu, w swoich postach mnie oplują. To stała taktyka, jaką tu stosujesz, a ja ją obserwuję.

15. **Kmicic**, Kwiecień 12, 2014 at 22:59 -

do Bogdan:

Nie wkładaj w moje usta, czego nigdy nie mówiłem. Zawsze pisałem ,że

nazwiska są najmniej istotnym problemem z wszystkich najważniejszych, bo nic nie rozwiązują, nie likwidują źródła dyskryminacji. Podobnie jak Karta Polaka nie będzie to zjawisko masowe, a tylko takie się liczy. Mało kto będzie chciał przechodzić gehennę poprzez lit. urzędy i lit. urzędasów, mało kto będzie chciał ponosić koszty wymiany wszystkich dokumentów. Nazwiska to dyżurny temat zastępczy, by nie rozwiązywać istoty konfliktu.

Wiadomo, że dopiero uznanie języka ojczystego polskich autochtonów jako pełnoprawnego – lokalnego w Wilnie i na szerokiej Wileńszczyźnie zlikwiduje większość problemów „lingwistycznych”, w tym OCHRONĘ i NIESKRĘPOWANY rozwój polskiego szkolnictwa, prowadzenia całej dokumentacji w języku polskim, dwujęzyczne nazwy ulic i miejscowości (w tym Vilnius/Wilno).

Przywrócenie polskich nazwisk miałooby znaczenie, gdyby z automatu przywrócono wszystkim bezprawnie zabrane rodowe polskie nazwiska, wraz z ich rodzinami, czyli wrócono by do sytuacji sprzed 39r. A o zmianę na wersję zlitewszczoną, kto by chciał, musiałby się specjalnie zwrócić do właściwych urzędów.

16. **Bogdan**, Kwiecień 13, 2014 at 08:16 -

ad.15 Kmicic

Masz krótką pamięć jeśli chodzi o głupoty, które tu wyczyniałeś na tym forum wcześniej. Słowem pałowałeś każdego, kto myślał inaczej niż ty. Nie wkładam niczego w twoje usta, czego byś nie mówił. Nie prowokuj mnie, bo odszukam w archiwum Kuriera twoje zajadłe komentarze na ten temat, które wtedy pisałeś i obnażę całą twoją głupotę w tym temacie. Obserwuję ciebie od początku, jak się tu pojawiłeś i nie uważam, że jesteś zrównoważonym, mądrym człowiekiem, z którego zdaniem można się liczyć. Twoje pomysły zawsze były wywrotowe i szalone, nieskażone żadnym namysłem, takie w stylu – hajda na koń! No, taki jesteś. Jesteś dobry na barykadę, jako mięso armatnie, ale nie do stołu negocjacyjnego, bo tam się twoje umiejętności kończą.

Teraz natomiast powtarzasz opinie innych, z nimi się utożsamiasz i obstajesz. A prawda jest taka, że nie należy bagatelizować ani odrzucać tej propozycji, ze względu na „gehennę” procedury urzędowej, bo to jest krok w dobrą stronę. Taka możliwość i zapis o takiej możliwości ma duże znaczenie

dla Polaków na Litwie. Nieważne, że nie będzie to masowe wracanie do nazwisk, bardzo ważne jest to, że będzie można to zrobić. To nie jest nic nie znaczący gest, to jest pierwszy krok do zmiany w mentalności i w upominaniu się o kolejne należne prawa.

17. **Koroniarz**, Kwiecień 13, 2014 at 17:40 -

Wilno zawsze będzie Wilnem przez „W”, a nie żadnym vilniusem. Prawda zwycięży.

18. **LT-PL**, Kwiecień 14, 2014 at 12:14 -

Myślę, że Warszawa już zdaje sobie sprawę, że jakiegokolwiek, partnerskie negocjacje ze lituwską stroną nie mają sensu, bo każde uzgodnienie, kompromis są kwestionowane a załatwienie spraw odraczane. To jest lituwiska polityka grania na czas, niedotrzymywania umów i zwodzenia. Tak naprawdę doszliśmy do ściany, potrzebne są inne formy wypracowania konsensusu w tak ważnych sprawach jak pełnoprawne traktowanie Polaków na Litwie.

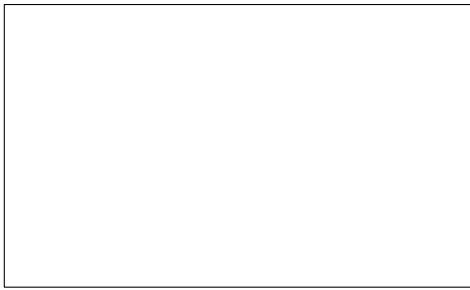
19. **dobrze**, Kwiecień 14, 2014 at 16:04 -

do LT-PL: a jakie sa formy przeciwstawienia się faszyzmowi?

Imię

E-mail (nie będzie pokazywany)

Strona domowa



Wyślij